Le seul hebdomadaire de langue française de la région de Sudbury

L'AMI DU PEUPLE

Notre Devise:- "Je crains Dieu, cher Abner et n'ai point d'autre crainte" (Racine)

VOL. XVII — NO 4 Sudbury, Ont., le 3 juillet, 1958. le numéro: 7 sous

"Le diocèse du Sault Ste-Marie est un diocèse bilingue. Deux grandes cultures sont à la portée de nos gens s'ils se montrent assez sages pour en prendre avantage — Des écoles bilingues et des paroisses françaises existent dans notre diocèse, non par tolérance ou privilège, mais par justice. Nous protégerons ce droit comme un devoir de justice."

Mgr Alexandre Carter, D.D.
Administrateur Apostolique.

BONNE NOUVELLE

TEL QUE PROMIS A NOS AMIS ET NOMBREUX LECTEURS...

L'AMI DU PEUPLE

... voulant comme tout le monde suivre la mode... prendra un aspect nouveau — SOUS PEU. En effet, l'encouragement témoigné par nos fidèles abonnés nous permet d'acquérir de la machinerie nouvelle qui contribuera à présenter un journal sous une forme nouvelle ... non pas la mode Sac - Trapèze etc. - mais bien le format réglementaire dit "tabloid". Pour ce faire, le journal devra **SUSPENDRE SA PUBLICATION POUR AU MOINS UNE SEMAINE** afin d'installer la nouvelle machinerie, mais il vous reviendra ... **PLUS FORT QUE JAMAIS.**

Nous nous excusons auprès de nos lecteurs de cet inconvénient mais nous savons que vous saurez attendre ... **CETTE INNOVATION.**

L'Ami du Peuple le seul hebdomadaire de langue française de la région de Sudbury est un journal local et régional aussi bien au service de la population canadienne-française de **SUDBURY** que de la **REGION**. Défenseur du fait français en Ontario, L'Ami du Peuple continuera malgré les difficultés à servir les siens **PARTOUT OU ILS SONT.**

Ne manquez pas cependant le programme **"Les Actualités de la Semaine" — tous les dimanches à 12.45 p.m. sur les ondes de CFBR.** L'Ami du Peuple continuera à mettre ses lecteurs au courant des actualités de la semaine.

Germain C. Faucon,
Rédacteur-en-chef.

La Société St-Jean-Baptiste d'Azilda nous a demandé de publier la lettre suivante qu'elle a adressée au Conseil Municipal de Rayside.

SOCIETE SAINT-JEAN-BAPTISTE D'AZILDA

Azilda, le 25 juin, 1958.

Conseil Municipale
Canton de Rayside
Azilda, Ont.
Messieurs;

Etant donné que le conseil actuel de la municipalité de Rayside vient de faire installer des affiches pour empêcher le stationnement sur les rues de Rayside.

Etant donné que, à la grande surprise des contribuables de notre Municipalité, ces affiches sont uniquement en anglais.

Etant donné que le Canada est un pays bilingue, et que la langue française est une langue officielle dans notre pays.

Etant donné que ce fait est apprécié de tout vrai Canadien, spécialement dans la municipalité de Rayside, où quatre-vingt pour cent de la population est de langue française.

Nous, les membres de la Société St-Jean Baptiste d'Azilda, non seulement au nom de tous les Canadiens-Français de cette municipalité, mais au nom de tous les Canadiens, de quelque origine ethnique qu'ils soient, qui respectent les dispositions de la confédération canadienne établissant le Canada comme une grande nation bilingue, demandons avec instance que cette erreur soit corrigée immédiatement, en remplaçant ces dites affiches par des affiches bilingues.

Nous vous demandons d'avoir la bienveillance d'accuser réception de ce communiqué.

Bien à vous,

Donat Leduc, président. *Oscar Degarie, secrétaire.*

L'UNIFORMITE SERAIT ENNUYEUSE ET INSUPPORTABLE (T.H. Massey)

LES DEUX CULTURES AU CANADA

"Deux cultures principales se partagent notre pays où il existe en outre d'innombrables lignes de démarcations — je ne dis pas "de partage" — entre intérêts divers et groupements multiples. Il n'y a rien à redire à cela. L'uniformité ne serait pas qu'ennuyeuse, elle serait insupportable. Des précautions infinies, une conciliation sans défaut expliquent notre survivance comme elles garantissent notre croissance. Il nous faut de la compréhension, en plus du courage et de la science".

Ainsi s'exprimait le gouverneur général du Canada, le très honorable Vincent Massey, dans son message à la nation à l'occasion du 1er juillet, 91e anniversaire de la Confédération canadienne. Le discours du gouverneur général était télédiffusé dans les deux langues par tout le Canada. C'était la première fois que tous les Canadiens, d'un océan à l'autre, avaient l'occasion de voir en même temps une émission télévisée.

"C'est pour nous un nouvel élément d'unité", a dit M. Massey.

"Evoquons ici des exemples tirés de notre histoire. Celle-ci, on le sait, est traversée par deux courants principaux: le français et l'anglais. Quelle est la part des Français dans la tradition canadienne de la liberté? Ils l'ont fondée. Il n'est pas, dans toute notre histoire, de plus bel exemple d'héroïsme que celui que nous devons aux premiers missionnaires. Ils ont souffert les privations, les moqueries, la mort. Ils se sont astreints à une règle, certes, mais seulement parce qu'ils y trouvaient l'occasion d'exprimer librement leurs convictions profondes.

"Connaissant tous notre histoire, nous savons que c'est de la confusion et de la lutte, dans notre pays même, qu'est issu un nouveau type de nation libre. Notre constitution est la résultante de querelles et de compromis, de la liberté de parole jointe à un silence qui n'était lui-même qu'un témoignage d'énergie.

"Ainsi, notre liberté a vécu, elle a progressé. Elle est le fruit d'une action obstinée et courageuse, comme aussi d'une inaction non moins tenace et non moins courageuse, d'une maitrise de soi alliée à la patience. Voilà de quel métal nous sommes.

"La liberté est toujours en péril. Une nation libre ne le reste que grâce à un courage quotidien. Qu'une nation soit vaillante en temps de guerre cela ne saurait l'excuser de se montrer timide en temps de paix. Se taire lorsqu'il faut parler, c'est nier la liberté. Sans doute est-il facile d'échapper à ce devoir en convoquant le spécialiste. Nul n'ignore qu'il nous faut des spécialistes, plus nombreux. Mais seule une société qui compte une forte proportion d'hommes éclairés peut, sans danger, les faire naitre, les utiliser et leur faire confiance.

NDLR. — En marge de cette déclaration du Gouverneur-Général, L'Ami du Peuple entend répondre un peu plus tard et, d'une façon appropriée à un certain M. Saunders de Toronto qui s'est efforcé par des propos malicieux à condamner l'usage et l'enseignement du français en Ontario ainsi que l'adoption d'un drapeau vraiment canadien.

De passage à nos ateliers

Le Révérend Père Conrad Fortin s.j., un ami du journal L'Ami du Peuple était de passage à nos ateliers cette semaine.

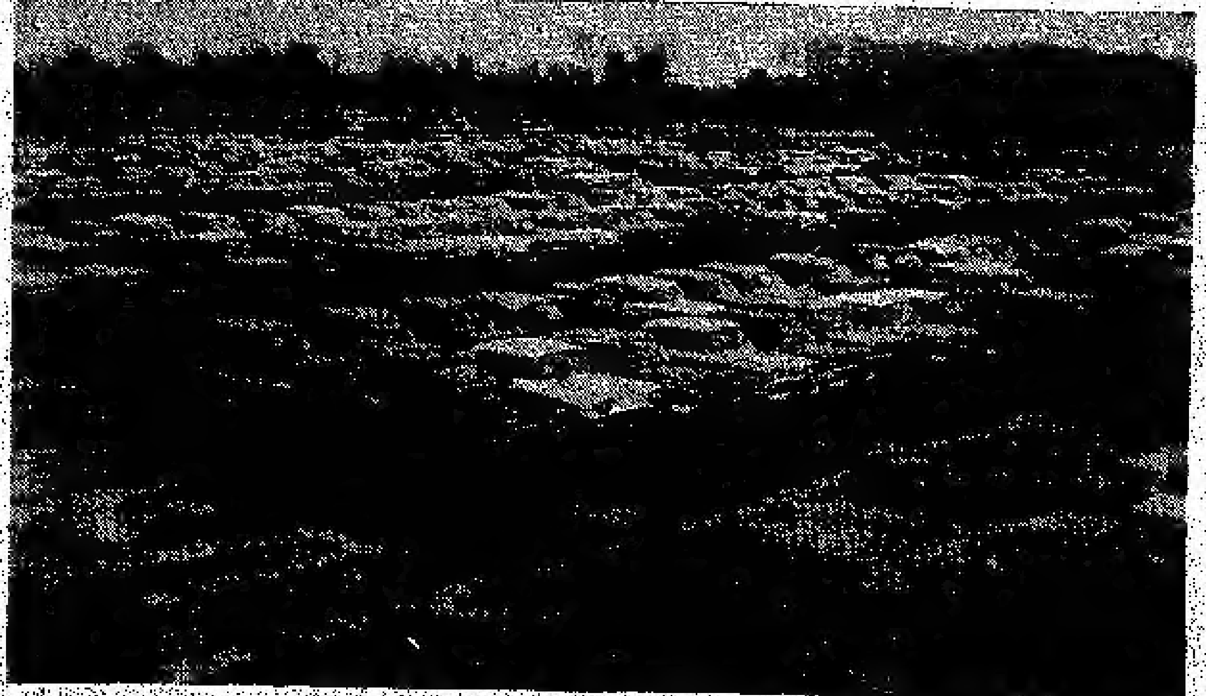
En vacances chez ses parents M. et Mme J. J. Fortin de 240 rue Cedar, le Père Fortin doit retourner à Montréal le 7 juillet pour prendre le bateau une semaine plus tard de San Francisco à destination de Yokohama, Japon.

Le Père Fortin est familier avec le pays du Soleil Levant alors que de 1951 à 1954 il fut professeur à Hiroshima. Il étudia même la langue japonaise qu'il maitrise. Cette fois-ci le religieux sera professeur à l'Université Sophia dirigée par les Jésuites à Tokyo.

Le Père Fortin fait appel à tous les amis des missionnaires qui pourraient lui aider en mission. On peut laisser son aumone au presbytère Ste-Anne rue Beech.

Un vrai massacre!

Alors que Sudbury et la région n'ont pas eu à déplorer de morts violentes durant la longue fin de semaine de la Fête du Canada, il y eut un total de 104 morts à travers le pays. Un record peu enviable! L'Ontario pour sa part présente le bilan suivant: 29 morts.



Pendant que l'on parle de récession dans plusieurs industries et dans plusieurs villes de notre pays, les ouvriers de General Motors, à Oshawa, en Ontario, reçoivent beaucoup plus que leur salaire régulier, parce qu'ils doivent faire du temps supplémentaire pour parvenir à produire toutes les autos que les Canadiens demandent, ces semaines-ci. Toutes les voitures que l'on voit ici représentent moins d'une journée de production.

AU ROYAUME de la femme

La mode

Nouveauté très en vogue, cette saison : deux accessoires (chapeau, bourse ou souliers) en même tissu imprimé, pour ajouter de la gaieté à un costume uni. On voit ici un manteau court, en tissu imprimé, qui est une variante de la ligne trapèze.

NE VOUS ALARMEZ PAS!

Chère Madame, votre fils double de classe? Il a bloqué, cher monsieur, ses examens, dites-vous, et devra reprendre son année? Ne vous alarmez pas d'un recul, apparent, pour mieux sauter ensuite. Ne vous chagrinez pas d'un doublage qui cristallisera ses aptitudes, qui, peut-être bien, dessinera sa vocation. Ce que vous prenez aujourd'hui pour une année perdue n'est tout bonnement qu'une bénédiction déguisée. Un an de plus aux études lui épargnera, plus tard, dans le struggle for life, des années de piétinement inutile. Ce que vous prenez aujourd'hui pour un point mort de douze mois sera le creuset où s'affine un caractère, où s'oriente une volonté, où s'incube et se macère le concept de toute une vie.

Le soleil et vous...

Le soleil peut parfois jouer de mauvais tours... Sur la plage, vous aurez l'air blanche comme lis et de retour à la maison vous découvrirez peut-être avec horreur que vous avez acquis, en une pénible leçon, cette fameuse couleur rouge-homard, nous dit la Ligue Canadienne de Santé.

Pris à doses modérées, le soleil est bienfaisant pour la santé mais, que votre premier bain de soleil soit bref. Juste dix minutes le premier jour, quinze le second et souvenez-vous qu'il faut seize jours pour qu'un enfant bronze sans danger. Les gens blonds et les roux sont particulièrement susceptibles aux brûlures du soleil. Si vous souffrez un coup de soleil, traitez-le comme une brûlure. Si vous utilisez une des lotions brunissantes qu'on trouve dans le commerce, prenez une préparation non graisseuse. Du bicarbonate de soude dans l'eau ou du sel et du vinaigre atténueront la souffrance. Si le coup de soleil est intense, consultez un médecin.

Voici un moyen facile de vérifier votre "degré de cuisson". Pressez la peau exposée avec le doigt. Une marque blanche apparaîtra momentanément lorsque vous retirerez le doigt. Si le blanc est très blanc et que la marque soit entourée d'une pâle auréole rose, couvrez vous immédiatement. La peau des enfants est particulièrement tendre et ils devraient toujours porter des chemisettes de jersey ou autres genres de chemises légères lorsqu'ils vont au soleil les premiers jours. Vérifiez aussi de temps en temps leur "degré de cuisson"...

"Comment t'appelles-tu mon petit?"

Dès qu'un enfant est capable de prononcer des mots, on devrait lui apprendre à dire son nom et son adresse distinctement. On lui apprendra plus tard à dire son numéro de téléphone. Les enfants sont, au fond, des nomades et l'on peut s'attendre qu'ils s'échappent de la maison de temps en temps. Il ne faut jamais perdre de vue les tout jeunes enfants; il peut arriver que des bambins de deux, trois ou quatre ans s'aventurent au milieu de la circulation ou dans les bois. Ceux qui sont chanceux échoueront dans les bras de leurs meilleurs amis, c'est-à-dire des agents de police. L'enfant qui peut faire connaître son identité est remis rapidement à sa famille. Un bracelet ou un collier d'identification sont aussi utiles en cas d'accident, ou lorsqu'un enfant est incapable de faire connaître son nom et son adresse.

A table

Votre souper de demain

Un demi-pamplemousse
Fricassée au poulet à la bohémienne
Sauce à la sarriette
Salade d'épinards
Gelée de fraises
Crème fouettée
Thé — Lait — Café

N.B. Mesures rases. De 4 à 6 services.

Sauce à la sarriette

Faire chauffer 2 tasses de lait dans un bain-marie. Mélanger ½ tasse de farine blanche et ½ tasse de lait froid. Verser ce mélange, en brassant, dans le lait chaud.

Faire chauffer, en remuant toujours, jusqu'à ce que le tout commence à épaissir.

Couvrir. Continuer la cuisson pendant 30 minutes dans le bain-marie. Puis, incorporer 1 c. à soupe de beurre.

Battre 2 oeufs. Ajouter ½ c. à thé de sel et ⅛ de c. à thé de thym. Ajouter 2 c. à thé de lait. Incorporer alors à la première préparation du bain-marie.

Couvrir et laisser cuire pendant encore 10 minutes, mais sans remuer. La sauce sera crémeuse comme une costarde.

Fricassée au poulet à la bohémienne

Enlever la peau d'un poulet de 4 livres, semi-cuit. Défaire la viande ou la couper en morceaux.

Ajouter 2 tasses de sauce au poulet, faite moitié de bouillon de poulet et moitié de jus de tomate.

Mettre à four modéré (350 d.F.) pendant 30 minutes.

Pour servir, démouler la sauce à la sarriette dans un plat profond. L'entourer de la fricassée au poulet. Garnir d'un oeuf cuit dur, tranché, et de 1 c. à soupe de persil haché.

Poulet et spaghetti, au four

Enlever la peau d'un poulet de 4 livres, semi-cuit. Défaire la viande ou la couper en morceaux.

Faire sauter, dans 1 c. à soupe de beurre, ½ tasse de champignons tranchés, frais ou en conserves.

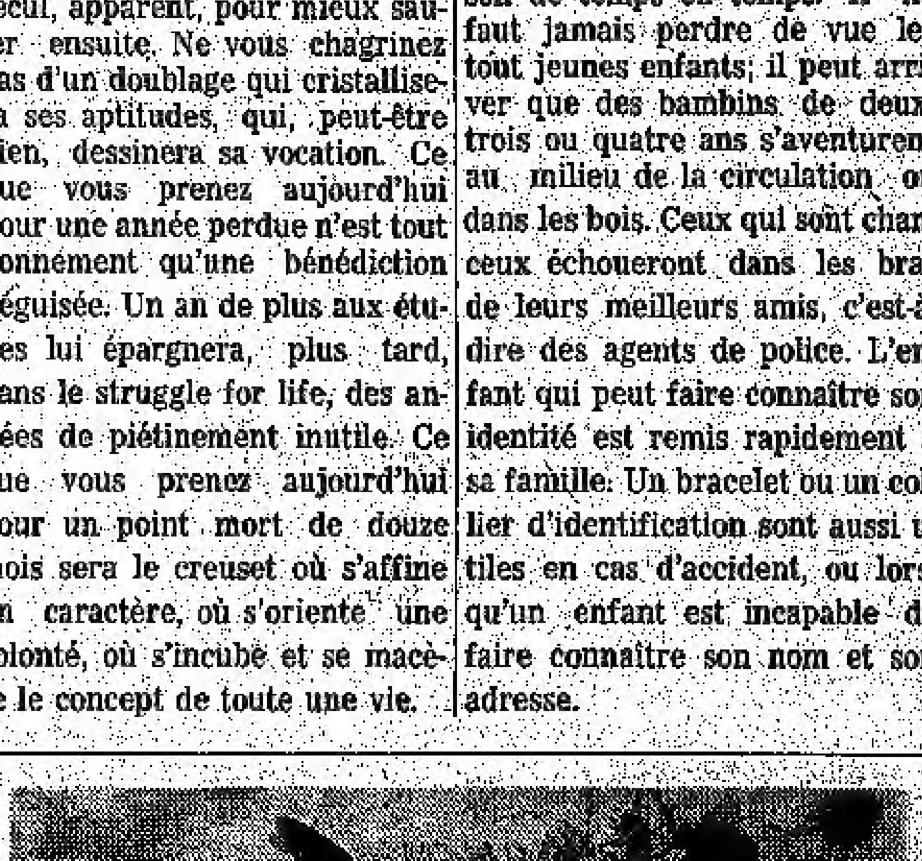
Faire 2 tasses de sauce blanche, employant 1¼ tasse de lait et ¾ de tasse d'eau; à cela, ajouter 2 cubes de bouillon de poulet concentré (faire dissoudre) et ¼ de c. à thé de moutarde en poudre.

Incorporer la sauce blanche au poulet et aux champignons. Ajouter 8 onces de spaghetti cuit.

Verser dans une casserole de 2 pintes.

Couvrir de ¾ de tasse de mie de pain, mélangée à 2 c. à soupe de beurre et ½ tasse de fromage gratiné doux.

Mettre à four modéré (350 d.F.) pendant 30 minutes.



Farci, cuit au four et servi avec du beurre, le homard atlantique fait un plat somptueux.

Une surprise dans une bouteille

Jeter à la mer une bouteille contenant un message, voilà un jeu qui se pratique beaucoup. Mais, ceux et celles qui aiment ce jeu n'ont jamais beaucoup d'espoir que leur message soit retrouvé. Cette jeune fille de 14 ans, Sylvia Britton, de Cornwall, et sa mère, ont fait un voyage en Europe, l'année dernière. Pendant la traversée, Sylvia avait jeté à la mer une bouteille contenant son nom et son adresse. Une fille de Kristiansund, en Norvège, a trouvé le message de Sylvia et lui a envoyé une lettre. Et Sylvia cherche quelqu'un qui pourrait traduire la lettre de la jeune Norvégienne.

Ce poème nous a été laissé par un vétéran de la guerre d'Indo-Chine pour fin de publication.

A la mémoire des Marins de la Flottille Amphibie
MORTS EN INDO-CHINE

Après la longue guerre, une autre guerre encore
Sur la France meurtrie, jette un voile de deuil,
Et à l'Orient là-bas... le drapeau tricolore,
De ses plis éclatants couvre plus d'un cercueil.

Pour ce lointain combat, cette lutte héroïque,
Marsouins et Tirailleurs, petits gars de chez nous,
Légionnaires brunis aux campagnes d'Afrique
Où nous fiers Marins, avons pris rendez-vous.

Je rends hommage à nos Marins Amphibies
Qui sont partis joyeux en ces derniers printemps,
Pour que flotte là-bas sous le ciel d'Indochine
Nos trois couleurs, bénies dans le sang de nos 20 ans.

Chevaliers d'Orient et Chasseurs de mirage,
L'ancre d'or brille encore plus que leurs yeux.
Lorsqu'on quitte le pays, tristes sont les beaux visages
A tous ceux qu'on aimait avons dit: Adieu.

Saïgon nous a vu arriver plein d'audace,
Confiant dans l'avenir, heureux de notre destin.
De nos vieux coloniaux, voulant suivre les traces
Avons chanté en coeur un audacieux refrain.

Nous connaissons la fièvre et le feu des grenades
Sur les fleuves bordés de cocotiers géants.
Les rebelles assassins, leurs sanglantes embuscades
Les héros qui hier étaient de simples Marins.

La Moussons, le soleil et l'humide chaleur,
Tout leur est ennemi, tout leur est perfide
Tout bambou qui plie, l'ennemi s'y cache
Et surgit brusquement quand nos engins passent.

Nul ne saura jamais l'héroïque souffrance
Quand bien après l'assaut l'agonie les prends.
Quand à l'hôpital leurs blessures béantes
Laissent avec le sang, couler leurs vies qui fuient.

Nul ne saura jamais notre dernière pensée.
Quand au dernier instant, brillent nos regards,
Peut-être rêvait-on à nos lointaines fiancées,
Peut-être nos lèvres murmuraient-elles: "Maman".

Oh! Combien de mamans, combien de fiancées
Ont pleuré les leurs tombés pour la patrie.
Combien vont le soir dans les sombres églises
Montrer à Dieu leurs peines ou pleurer leur bonheur.

Courageux Marins des forces Amphibies
Si l'Aigle d'Austerlitz venait sous les bambous,
Fiers de nous, sous sa capote grise,
Il nous dirait: "Marin, je suis content de vous!"

En souvenir de mes camarades tombés en Indo-Chine sous le feu des rebelles.
Un ancien.

PAT PARTYKA
SUDBURY, ONT.

Espace publicitaire à vendre...

L'AMI DU PEUPLE

Sudbury, Ont. le 3 juillet, 1958.

Endroit idéal pour annoncer vos produits

D'un pôle à l'autre

MONTREAL - (UPI) — La vague d'indignation soulevée par l'exécution des chefs de l'insurrection nationaliste hongroise à soulever l'opinion publique.

Plusieurs déclarations officielles ont condemné l'exécution de l'ex-premier ministre hongrois Nagy et de ses compagnons. Pour sa part, le gouvernement canadien a exprimé son émotion et son indignation devant cet acte.

Le premier ministre du Canada, M. Diefenbaker, a informé la chambre des communes qu'une note de protestation avait été adressée par le représentant canadien aux Nations-Unies, M. Charles Ritchie, aux délégués hongrois des Nations-Unies. Dans cette note, le premier ministre exprimait l'émotion du gouvernement et du peuple canadiens.

Des manifestations contre cette action communiste ont eu lieu dans la plupart des capitales du monde libre. Moscou a répondu à ces manifestations en organisant des contre-manifestations. Tout attroupement étant formellement interdit en URSS, il est évident que les manifestants qui sont venus briser les vitres des consulats occidentaux à Moscou agissaient avec l'approbation de la police.

Une autre répercussion de l'exécution de Nagy et de ses camarades, a été l'expulsion de toute la délégation hongroise de la conférence de l'Organisation Internationale du Travail, qui se tient à Genève.

A une écrasante majorité, les délégués représentant les gouvernements, les employeurs et les employés ont voté l'expulsion de toute la délégation de la Hongrie communiste.

★ ★

Un évènement capital est également survenu en URSS mais est passé beaucoup plus inaperçu qu'il n'aurait dû l'être par suite de l'émotion soulevée par l'exécution des chefs de l'insurrection hongroise. C'est la réforme agricole qui porte un coup très sévère aux principes marxistes en URSS.

Un décret gouvernemental vient d'abolir les livraisons obligatoires des récoltes au gouvernement par les agriculteurs soviétiques. Le décret annonce que, dorénavant, l'agriculteur sera libre de livrer son grain ou de ne pas le livrer. Par ailleurs, la concurrence entre divers producteurs est établie.

Ceci constitue une violation complète de l'idée même du communisme en agriculture. Les termes accompagnant le décret ont également stupéfait les observateurs puisqu'on y parle en termes élogieux de la stimulation par la concurrence et de l'initiative privée, que le communisme condamnait avec violence jusqu'à la publication de ce décret.

Les répercussions que cette décision va avoir sur l'agriculture soviétique sont énormes. On estime généralement que c'est pour cacher cet abandon d'un des principes les plus sacrés du marxisme, que les dirigeants soviétiques ont affiché ces derniers temps une fermeté d'attitude par ailleurs inexplicable.

★ ★

Le Liban continue d'être le théâtre d'une situation tendue.

Le secrétaire général des Nations-Unies qui déploie une très grande activité pour essayer de diminuer la tension qui règne dans cette partie du monde. Des secours arrivant toujours aux rebelles et les troubles prenant de l'ampleur, le gouvernement libanais a demandé à l'ONU d'envoyer suffisamment de troupes pour fermer la frontière avec la Syrie.

Le Liban précise ses accusations contre le rôle joué par la Syrie de Nasser dans l'entretien de l'agitation, alors que le Caire affirme que ces accusations ne sont pas justifiées.

★ ★

Le 6ième festival annuel de Stratford a commencé la semaine dernière par une brillante représentation de "Henri IV" de Shakespeare. Plusieurs pièces seront exécutées au cours de ce festival par la troupe canadienne-française du théâtre du Nouveau-Monde, qui doit rentrer prochainement d'une tournée triomphale en Europe.

★ ★

Le premier ministre du Canada, M. John Diefenbaker, a adressé au nouveau président du cabinet des ministres français, Charles De Gaulle, une lettre de félicitations pour son accession à la tête du gouvernement et une invitation à venir au Canada.

De Gaulle a chaleureusement remercié le premier ministre canadien et l'a informé que bien qu'il ait un emploi du temps extrêmement chargé, il ferait tout son possible pour se rendre à l'invitation canadienne.

★ ★

La décision britannique de faire participer les représentants des nationalités Turques et Grecques, au futur gouvernement de l'île de Chypre a été accueillie défavorablement par le gouvernement turc et par le gouvernement grec.

★ ★

ON PARLE ENCORE DU... BUDGET

OTTAWA - (UPI) — Le débat parlementaire sur le budget déficitaire de l'administration Diefenbaker a occupé la scène politique la semaine dernière.

M. Harris Rogers, membre conservateur de Red Deer, Alberta, a demandé au gouvernement d'entreprendre un examen approfondi du marché national du travail et examiner plus spécialement le cas des Canadiens qui occupent plusieurs emplois. Dans son discours inaugural aux Communes, M. Rogers a déclaré que malgré le chômage qui sévit toujours, nombre de Canadiens sont assez égoïstes pour occuper deux, et même trois emplois. "On dirait qu'une peur saisit les Canadiens dès que le chômage se montre et chacun dit: il faut ramasser autant d'argent que possible."

M. Rogers a ajouté qu'il avait entendu parler de gens qui gagnaient jusqu'à $8,000 de plus que leurs patrons.

Une interpellation socialiste a provoqué un rire prolongé, c'était celle de M. Frank Howard, membre CCF de Skeena, qui a ajouté une nouvelle série de qualificatifs au budget du Ministre des Finances, M. Donald Fleming. M. Howard a utilisé chaque lettre du nom du ministre, en ajoutant un deuxième pour faire bonne mesure. Selon H. Howard, le budget était "Fleecing, Limp, Empty, Mean, Mercenary, Unsincere, Nauseating and Greedy."

M. Howard a expliqué à la Chambre que le budget était pouilleux parce qu'il "volait l'homme à revenu moyens." Le budget était boiteux parce que les fermiers avaient été laissé de côté, vide parce que dépourvu de tout principe philosophique, vil envers les retraités, peu sincère parce qu'il n'avait pas de relations avec des promesses de la campagne électorale, nauséabond parce qu'il repoussait la demande des chômeurs, et finalement avare parce qu'il entrainait de plus en plus de dépenses sans rendre de services compensateurs.

T.V. française en Acadie

MONCTON - (UPI) — Une station de télévision en langue française s'ouvrira à Moncton, N. B. cette année ou tôt l'année prochaine, a déclaré le ministre du revenu national fédéral M. George Nowlan.

Interpellé aux communes par M. Hervé Michaud, membre libéral de Kent, M. Nowlan a déclaré qu'une expertise d'ingénieur ainsi que les plans définitifs ont été établis. Le ministre a ajouté que la marche des travaux indiquait que la station serait terminée au plus tard au début de 1959.

De Gaulle au Canada sous peu?

PARIS - (UPI) — Le premier ministre de la France, le général De Gaulle va visiter le Canada aussitôt que la situation en France lui permettra d'entreprendre ce voyage.

Le général, en répondant à une invitation de M. Diefenbaker, a déclaré la semaine dernière qu'il espérait "vivement" que les charges qu'il a dû assumer, lui laisseront bientôt le temps de visiter le Canada. Remerciant le premier ministre canadien de son invitation, le général poursuivit: "Vous avez su évoquer dans des termes qui toucheront le coeur de tous les Français l'amitié qui a uni nos deux nations ainsi que l'héritage spirituel qui les inspire."

Dans la lettre d'invitation, M. Diefenbaker faisait allusion à la culture bilingue du Canada disant qu'il y avait "une place spéciale dans nos coeurs pour les grandes traditions de la France".

M. Diefenbaker félicitait le général de sa nomination et exprimait l'espoir qu'il réussirait à trouver une solution aux problèmes auxquels il a à faire face.

Sur le plan politique, l'invitation de M. Diefenbaker vient à un moment où le gouvernement français entend consacrer une grande part de son activité aux problèmes de politique étrangère.

AUTOUR DE L'EUROPE

avec le

R. P. Albert Regimbal, s.j.

(Exclusif à L'Ami du Peuple)

— 2e partie —

Paris, la ville des contrastes. Le train spécial Le Havre-Paris et le quai de la gare Saint-Lazare offrent, dès l'abord à l'étranger un aspect de débraillé et de confusion étonnant. Les porteurs, en salopettes d'un bleu défraîchi et d'apparence négligée, vous crient de passer vos colis par la fenêtre du wagon. Je m'exécute aussitôt malgré les protestations de mon compagnon canadien qui n'en croit pas ses oreilles. Chaque porteur réclame ensuite, c'est officiel, 60 francs (15 sous) par colis. Aux douanes, nouveaux drames! Un voisin, arrivé la veille sur la ligne CUNARD réclame en vain ses valises: "Impossible, Monsieur", qu'on lui crie, "ce midi il n'y a que les agents de ligne HOMES". (Celle de l'HOMERIC).

Après ça, on se lance, en taxi, dans le traffic parisien: trois prêtres mignons que nous sommes, coincés dans le banc d'arrière d'une petite voiture typiquement européenne tandis que le chauffeur se partage la banquette d'avant avec le bagage. On file à toute vitesse dans les rues tortueuses de Paris qui sont parfois larges comme trois fois la rue Elm et très souvent aussi étroites que la ruelle Laberge. Les autos semblent nous dépasser puis nous rencontrer à gauche et à droite en même temps. Notre chauffeur, tout d'aisance, circule là-dedans en commentant, au moins une main en l'air, les évènements graves qui énervent aujourd'hui toute la population parisienne: l'affaire de Gaulle. Juste à ce moment, nous rencontrons un cortège d'agents de police montés en motocyclette ou en voiture qui s'annoncent au son d'un claxon aigu (d'ailleurs, il n'y a que la police qui a le droit de claxonner à Paris). "Ce doit précisément être le Général de Gaulle qui entre à Paris", nous dit le chauffeur. En somme, au premier coup d'oeil, le visage de Paris semble bien traduire pour un étranger, celui de la situation politique de la France: un tohu-bohu.

Trois jours à Paris et, grâce au Père H. Carrier, jésuite canadien aux études ici depuis deux ans, la perspective change tout-à-fait. A côté du débraillé et de la confusion de la première heure, apparaît un ordre en profondeur, celui d'une motivation authentiquement humaine et qui éclaire tout. Je l'ai découvert au contact des monuments splendides comme le Louvre et l'Arc de Triomphe sur lesquels sont greffés les grands boulevards parisiens, et ceux, non moins splendides comme Notre-Dame et la Sainte-Chapelle qui sont plus ou moins perdus dans un amas de constructions. Autant de témoins vénérables d'une civilisation glorieuse.

Dans ce décor, on comprend que chaque place, chaque rue, chaque personne voire chaque geste, se rattache à un passé qui l'explique. D'où l'extrême liberté d'allure et de parole du milieu parisien. Ici, chacun fait ce qu'il veut: "honnis soit qui mal y pense"! Si on s'aime, on s'embrasse; si on ne s'aime pas, on s'engueule. Tout cela en plein public; en métro, sur les ponts et dans les rues, partout où vous pouvez l'imaginer. Les artistes peignent, les grands se pavanent, les petites gens se bousculent, les clochards pourrissent à l'ombre de Notre-Dame. Phénomène curieux, pas plus les petites gens que les clochards désirent échanger son sort avec celui des autres. Chacun est un "engagé", c'est-à-dire une personne consciente de son état et décidée à y conformer son comportement quotidien.

Rien d'étonnant que l'on s'attache bien vite au milieu parisien, même si, d'abord, il nous choque. C'est peut-être parce qu'il nous choque d'abord, qu'il nous séduit ensuite "pourvu qu'on en revienne"! Paris a beaucoup de surface, mais beaucoup de profondeur aussi. Il faut la prendre dans ses deux dimensions à la fois si on veut la comprendre. Vouloir la changer ce serait, il me semble, tenter de refouler l'histoire de France.

LA CHRONIQUE AGRICOLE

Rédigée à l'intention des cultivateurs de la région Nipissing-Sudbury.

LA DESTRUCTION CHIMIQUE DES POUX DES BESTIAUX

Les éleveurs de bétail savent que les poux peuvent infester les animaux même s'il sont logés dans des locaux propres et secs. Si l'on tarde à détruire ces parasites, dont le plus gros ne mesure pas un huitième de pouce de longueur, ils peuvent retarder la croissance des jeunes animaux, faire baisser la production de lait ou empêcher l'engraissement des bovins adultes. Dans les cas les plus graves, la pullulation des parasites peut entraîner l'affaiblissement extrême des sujets atteints, l'anémie et même la mort.

Heureusement, les insecticides chimiques permettent à la plupart des fermes d'effectuer des traitements périodiques préventifs. On conseille de traiter le bétail au printemps avant la mise au pâturage et à nouveau à l'automne avant la mise en parc ou à l'étable. Comme il faut que l'insecticide atteigne toutes les parties de l'animal, on le mouillera tout entier avec l'aide de jets de pulvérisateurs à haute pression. On accordera une atention spéciale aux endroits protégés où les parasites se rassemblent de préférence.

La lutte antiparasitaire est plus difficile si l'infestation par les parasites survient pendant les mois d'hiver alors qu'il n'est pas possible d'effectuer de pulvérisations à l'extérieur des bâtiments. Alors même, le lavage à la main n'est pas pratique si l'on ne dispose pas d'un local chauffé.

De nombreux éleveurs ont cependant résolu le problème par des poudrages effectués à la main avec de l'insecticide "Marlate" 50 méthoxychlore. Ce produit n'est toxide ni pour les humains ni pour les animaux.

Il est possible de détruire complètement les poux en saupoudrant le contenu d'une cuiller à thé comble de poudre sur le dos de l'animal. Il faut répartir uniformément cette poudre sur la tête, le long du cou, sur le garrot, le dos, la croupe, les flancs, en la faisant soigneusement pénétrer avec la main dans l'épais poil d'hiver de l'animal, jusqu'à ce qu'elle atteigne la peau. On insistera particulièrement sur les plis entourant le cou de l'animal, la face interne des pattes, les oreilles, la base des cornes, la queue et les autres parties du corps où les poux peuvent trouver refuge. Il sera nécessaire de pratiquer plusieurs traitements, à deux ou trois semaines d'intervale, pour venir à bout des parasites.

Pour une plus grande satisfaction et pour un paiement rapide (mandats-poste quotidien) envoyez vos:

BLEUETS

au plus vieil établissement du genre

S. MARLOW & CO. LIMITED

209 Ontario Food Terminal, Toronto 14.

Rapports de ventes et mandats postés aussitôt que les ventes sont effectuées.

Attention spéciale aux entreposeurs et aux acheteurs — Ecrivez-nous pour informations et services.

Tampon et étampe gratuits sur demande.

L'Europe attire les touristes, mais elle est aussi intéressée à faire du commerce. Ainsi, 15,000 poulets leghorns ont été vendus à divers pays européens et certains iront même jusqu'en Roumanie; ce sera la première livraison de ce genre à un pays derrière le rideau de fer. Ils proviennent d'un couvoir de Galt, en Ontario.

GRADUATION A NOEVILLE

(DNC) Dimanche le 22 juin avait lieu la première graduation des 15 élèves finissants de l'école Secondaire Notre-Dame-de-Grâce. A l'occasion un déjeuner-causerie fut offert aux gradués ainsi qu'à leurs parents et aux membres de la commission scolaire. Raymond Monette remercia les parents au nom des élèves gradués, pour les nombreux sacrifices qu'ils se sont imposés pour leur permettre de poursuivre leurs études au niveau secondaire. M. Robert Carrière remercia les commissaires de leur inlassable dévouement pour l'école.

Le soir à 8.30 hres avait lieu la cérémonie de graduation à la salle paroissiale sous la présidence du Révérend Père Y. Ferland s.j. de l'Université de Sudbury, Messieurs les curés J.-M. Leclair de Noëlville et L. Brousseau d'Alban étaient présents.

Après la distribution des prix, le Révérend Père Ferland félicita les élèves pour les succès obtenus. M. le curé Leclair à son tour donna quelques bons conseils aux finissants. Le premier prix d'excellence chez les filles fut remporté par Mlle Angèle Comtois, chez les garçons par M. Lawrence MacDonald.

LE TEMPS DE LA RETRAITE

La personne très occupée qui prend sa retraite devrait avoir tout prêt, soit un passe-temps, soit une autre occupation. Les longues journées vides ne sont bonnes ni pour la santé de l'esprit, ni pour celle du corps. C'est une bonne idée d'organiser d'avance ses loisirs futurs. Au besoin, on peut se préparer un travail rémunérateur pour arrondir le montant de la pension.

SPORTS

avec Claude Pounoz

Richard & Harvey En Visite Dans La Région

Les deux grandes étoiles du Club de Hockey le Canadien Maurice Richard et Doug Harvey étaient dans la région ces jours-ci le premier à Sudbury, l'autre à Sturgeon Falls.

Invité par le Club Lions de Sudbury le "Rocket" fut l'objet d'une vive réception par les membres du Club à un banquet servi à la Légion Canadienne. Inutile de dire que le Rocket devait rencontrer les jeunes fervents du hockey et signer une foule d'autographes. Donc vendredi dernier dans l'après-midi il se rendit à l'Aréna pour satisfaire ses petits admirateurs.

De son côté Doug Harvey participait à la fête du Canada célébrée à Sturgeon Falls où il remit un trophée au gagnant du "walkaton".

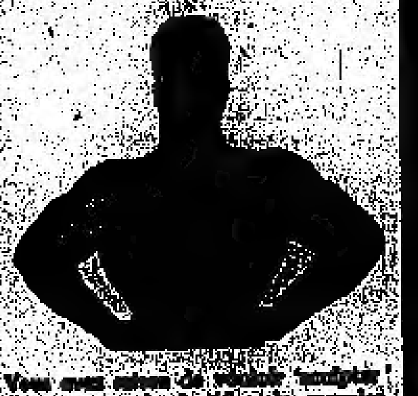
Modération dans l'exercice

Tout le monde a besoin d'exercice. Mais cet exercice doit être approprié à l'âge, au poids et à l'état physique. Ceux qui ont plus de quarante ans, qui sont obèses, ou ceux dont la santé est fragile devraient consulter un médecin avant d'entreprendre des exercices fatigants. Le médecin leur permettra probablement la marche, le jardinage, le golf et le boulingrin, le tout avec modération. Dans certains cas, des nageurs de longue expérience auront probablement la permission de continuer de faire de la natation, mais avec modération.

Une statistique récente établit à 2,860,000 le nombre des appareils de télévision en usage au Canada.

SI VOUS VOULEZ ÊTRE

VOICI VOTRE CHANCE



ATTENTION MESDAMES

BEN WEIDER

Dépt. 8 4466 Coloniale, Montréal.

Ci-joint 25¢ pour frais d'envoi

NOTICE

NOTICE IS HEREBY GIVEN OF THE PASSING of by-law number 1 on the 9th Day of June 1958 by the Bord of Trustees of the Roman Catholic Separate School for School Section No. 2 Township of Baldwin, District of Sudbury, Ontario, to borrow the sum of TWENTY-ONE THOUSAND DOLLARS ($21,000.00) for the purpose of an addition to the present school.

The payment of the said sum of TWENTY-ONE THOUSAND DOLLARS ($21,000.00) and of the issue of debentures of TWENTY ONE THOUSAND DOLLARS ($21,000.00) authorized by the said by-law of the Board of Trustees of the said Separate School is secured by a charge upon the school house property and premises and on the real and personal property vested in the Board of Trustees of the said Separate School and upon all the Separate School rate of the said Board, to be hereafter imposed until the said Debentures together with the interest thereon shall have been fully paid and satisfied.

The said sum of TWENTY-ONE THOUSAND DOLLARS ($21,000.00) and the debentures issued by the Board of Trustees of the said Separate Schoo shall be payable in 20 approximately equal instalments of principal and interest on the 1st day of July in each of the years 1959 to 1978 inclusive, together with interest at the rate of 6% per annum payable half yearly on the 1st day of July and January in each and every year commencing on the 1st day of January 1959. If no application to quash this by-law is made within three months after publication of notice of the passing thereof, the by-law shall be valid notwithstanding any want of substance or form in the by-law or in the time or manner of passing the by-law.

(sgd.) George Miron, CHAIRMAN

(sgd.) D. Miron, SECRETARY-TREASURER

SUR LES ONDES DE:

CFBR (550) — ETE

Dimanche

7.58 Ouverture
8.00 Nouvelles
8.05 L'Heure de la Valse
8.30 Chansonnettes
9.00 Nouvelles
9.05 Orgue Populaire
9.30 Piano populaire
10.00 Nouvelles
10.05 Chansons souvenir
10.30 Petit concert dominical
11.00 Nouvelles
11.05 Compagnons de la chanson
11.30 Folklore
12.00 Succès de la semaine
12.30 L'Heure de Saint François
12.46 Actualités de la semaine L'Ami du Peuple
12.59 Signal Horaire
1.00 Radio-Journal
1.15 La revue des Hebdos
1.30 Naturama
2.00 Du soleil plein la tête
3.00 Nouvelles
3.05 Naturama
4.00 Nouvelles
4.05 Naturama
5.00 Nouvelles
5.05 Naturama
6.00 Radio-Journal
6.05 Sports
6.10 Naturama
6.30 Match intercités
7.00 Nouveautés dramatiques
7.30 Naturama
8.00 Nouvelles
8.05 Naturama
9.00 Nouvelles
9.05 Naturama
9.15 Fin des émissions.

Lundi au Vendredi

6.00 Ouverture
6.02 Nouvelles
6.05 Joie dans l'air!
6.30 Nouvelles
6.33 Joie dans l'air!
7.00 Nouvelles
7.05 Joie dans l'air!
7.30 Nouvelles
7.33 Joie sans l'air!
8.00 Nouvelles
8.10 Sports
8.15 Joie dans l'air!
8.55 Nouvelles locales
9.00 Information
9.05 Au lendemain
10.00 Nouvelles
10.05 Aujourd'hui mesdames
11.00 Nouvelles
11.05 Bal Musette
11.30 Clinique du Coeur
11.45 Musique en dînant
12.15 Nouvelles
12.30 Réveil Rural
12.45 Musique
12.59 Signal Horaire
1.00 Radio-Journal
1.10 Nouvelles locales
1.15 La Route enchantée
2.00 Les Visages de l'Amour
2.15 Arc-en-ciel
2.30 Le Club 550
3.00 Nouvelles
3.05 Le Club 550
4.00 Nouvelles
4.05 A bout d'souffle
4.15 Radio Sacré-Coeur
4.30 Les Succès de l'Heure
5.00 Nouvelles
5.05 Vedette du Jour
5.15 Auto-suggestion
5.30 Le Rodéo Musical
6.00 Radio-Journal
6.10 Nouvelles locales
6.15 Sports
6.25 Intermède
6.30 Le Chapelet
6.45 Chansons souvenir
7.00 Radio présente

Lundi au Vendredi 7:00 à 9:15 p.m.

Lundi

7.00 Radio présente
7.30 Inde-Japon-Israel
8.00 L'âme des poètes
8.30 Le diable à quatre
9.00 Lundi musique
9.15 Fin des émissions.

Mardi

7.00 Radio présente
7.30 Mélodies oubliées
8.00 Récital piano
8.30 Mardi musique
9.15 Fin des émissions.

Mercredi

7.00 Votre soirée de disques
8.00 Votre soirée de disques
9.00 Votre soirée de disques
9.15 Fin des émissions.

Jeudi

7.00 Radio présente
7.30 Hors série
8.00 Tour de chant
8.30 Entre la poire et le fromage
9.00 Jeudi musique
9.15 Fin des émissions.

Vendredi

7.00 Radio présente
7.30 Retour sur la terre
8.00 Récital
8.30 Orchestre de chambre
9.00 Vendredi musique
9.15 Fin des émissions.

Samedi

6.00 Ouverture
6.02 Nouvelles
6.05 Joie dans l'air!
6.30 Nouvelles
6.33 Joie dans l'air!
7.00 Nouvelles
7.05 Joie dans l'air!
7.30 Nouvelles
7.33 Joie sans l'air!
8.00 Nouvelles
8.10 Sports
8.15 Joie dans l'air!
9.00 Nouvelles
9.05 Famille Soucy
9.30 Tante Lucille
10.00 La boîte aux merveilles
10.30 Succès du samedi
11.00 Quand l'opéra . . .
11.30 Chansons du midi
12.15 Nouvelles
12.30 Réveil Rural
12.59 Signal Horaire
1.00 Radio-Journal
1.10 Nouvelles locales
1.15 Samedi Swing
2.00 Nouvelles
2.05 Samedi Swing
3.00 Nouvelles
3.05 Aimé Barelli
3.30 Jacques Hélian
4.00 Nouvelles
4.05 Pianorama
4.15 Radio Sacré-Coeur
4.30 Fantaisies
5.00 Nouvelles
5.05 Musique Sud-Américaine
5.30 Récital
6.00 Radio-Journal
6.10 Nouvelles locales
6.15 Sports
6.25 Intermède
6.30 Le Chapelet en famille
6.45 Musique à la King
7.00 Nouvelles
7.05 Musique à la King
7.30 Chronique Canadienne
8.00 Rendez-vous avec Agostini
8.25 Radio-Journal
8.30 Variétés
9.00 Musique
9.15 Fin des émissions.

La semaine à RADIO-SACRE-COEUR du 7 au 12 juillet 1958

CFBR - 550

4.15 p.m.

LUNDI, MARDI et MERCREDI:
Légede de St-Germain
E. Gagnon, s.j.
Ch: (L) Couvent des Ursulines, Québec.
(M) Mont de la Salle, Laval des Rapides.
(M) MM. Alp. et J.-Paul Côté, St-Jérôme, Lac St-Jean.

JEUDI:
Bienheureux les miséricordieux
R. Grisé, s.j.
Ch: Ecole Meilleur, Montréal.

VENDREDI:
Jeunesse et chasteté
G. Tremblay, s.j.
Ch: Frère Rosario, mariste, Qué.

SAMEDI:
Bonnes vacances
J.-P. Labelle, s.j.
Ch: Ecole Ste-Agnès, Montréal.

SUN LIFE

C. D. Bonhomme
Représentant
OS. 4-6411
172 Elm Ouest

VATICAN: PIE XII CONDAMNE LE PRINCIPE PAIEN: LES AFFAIRES SONT LES AFFAIRES

La conscience chrétienne se doit de rejeter l'expression — "les affaires sont les affaires" — lorsque celle-ci est élevée en "principe absolu et universel", a déclaré le Souverain-Pontife qui s'adressait à un groupement d'agents de bourse. "Dans les transactions d'affaires, a poursuivi le Pape, c'est-à-dire toute opération tendant à échanger des biens et des valeurs dans un but lucratif, on peut-être tenté de faire abstraction des principes de la morale chrétienne ou même de renier ces principes. Lorsque, par exemple, on dit "les affaires sont les affaires", on formule une norme qui, élevée en principe absolu et universel, doit être classée parmi celles qu'aucune conscience chrétienne ne saurait accepter. Les opérations économiques, a conclu Pie XII, sont comme toute action humaine, soumises à la loi divine, naturelle et positive".

Le Chômage Diminue

La reprise de l'embauchage, au printemps, a sensiblement contribué à réduire le chômage, annonce le Bureau fédéral de la statistique qui précise que le nombre des sans-travail est passé de 516,000 à 266,000 du 24 avril au 24 mai. C'est dire que le nombre des chômeurs s'établissait, au début de juin, à 366,000 au regard de 194,000 à la fin de mai 1957.

Au cours de la semaine terminée le 24 mai, 5,665,000 personnes avaient un emploi, au regard de 5,453,000 le mois précédent et de 5,687,000 en mai 1957.

Dans un autre bulletin, publié en même temps que celui du B-FS, le ministère du Travail annonce que 641,852 personnes étaient enregistrées dans les divers bureaux du Service national de Placement le 22 mai, soit pour obtenir un emploi parce qu'elles chômaient, soit pour obtenir un meilleur emploi.

Il convient donc de souligner que les personnes qui s'adressent au Service de Placement pour solliciter un emploi ne sont pas nécessairement en chômage et que le chiffre de 641,852 est relatif.

Quoi qu'il en soit, les inscriptions au SNP ont accusé des baisses dans toutes les régions du pays et dans 46 municipalités au cours du mois de mai.

La force ouvrière accusait une légère augmentation durant le mois de mai, dépassant les 6,000,000 pour la première fois. Elle s'établissait à 6,031,000, au regard de 5,969,000 le mois précédent et de 5,881,000 en mai 1957.

La plus grande partie des gains dans l'embauchage est concentrée dans les industries, l'agriculture représentant moins d'un quart de l'augmentation.

On signale dans toutes les régions une avance marquée de l'emploi dans la construction.

En plus des personnes sans emploi, le Bureau de la statistique estime que le nombre des personnes temporairement mises à pied s'élevait à 19,000.

La hausse de l'embauchage entre mars et mai est la plus considérable pour toute période correspondante des cinq dernières années.

Le déclin du chômage a été plus accentué que la normale dans toutes les régions, dit le gouvernement.

Texte inspiré du Père THIVOLLIER

LA PLUS BELLE HISTOIRE DU MONDE — 36

Images de MARIE PIGHAL

1. Dans la parabole des Vierges sages, le Christ montre avec quelle vigilance nous devons nous efforcer d'être toujours prêts. [illegible]

2. Vers minuit, [illegible] la rue, on frappe à la porte: "Voici le fiancé". [illegible]

3. Et le cortège s'organise, les cinq jeunes filles portant leur lampe allumée entourent le dais d'étoffe peinte sous lequel marchent les deux fiancés, tandis que les amis du fiancé jouent de la flûte, du tambourin, et chantent gaiement.

4. Lorsque les jeunes filles imprévoyantes reviennent de chez le marchand d'huile avec leur lampe allumée, le cortège est parti, le défilé est achevé, la salle des noces fermée. Elles frappent, mais en vain. Cette nuit-là, on craint les mauvais plaisants, les indiscrets. Le marié répond: "Je n'ouvre pas, car je ne vous connais pas, allez-vous-en".

— "Etre prêt", c'est la sagesse, car "personne ne connaît le jour ni l'heure".

(A SUIVRE)

Nos PROFESSIONNELS et HOMMES D'AFFAIRES

DESMARAIS & MACLEAN
Avocats et Notaires
J. N. Desmarais, C.R. — Lennox A. MacLean, L.L.B.
Suite 102 - 103 ● Edifice Mackey
Tél.: OS. 5-7521 ● Sudbury, Ontario.

LACOURCIERE et LACOURCIERE
AVOCATS - NOTAIRES
Edifice
La Banque Toronto-Dominion
18 Durham s. — OS. 5-8221
Sudbury, Ontario.

A. Fournier Ltée
ASSURANCES
Etabli en 1895
FEU — AUTO
et AUTRE
Prêts sur Hypothèques
11 Elm. E. — Tél.: OS. 5-7546

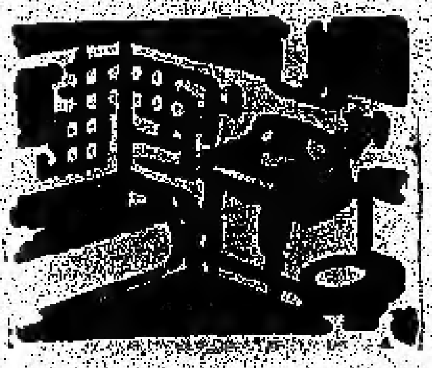
DESMARAIS - PARISIEN
COMPTABLES AGREES
Edi. Mackey-Sudbury OS. 4-1939
Chambres 310, 311, 312
193 Main - Sturgeon Falls - 685

GODIN & LACROIX
Avocats — Notaires
O. J. Godin B.A.
J. A. Lacroix B.A.
4 Durham N. Suite 105
Sudbury OS. 3-3639

J. P. RAYMOND
• Assurances Générales •
Guy Raymond, rep.
(OS. 4-3377)
147 Notre-Dame - OS. 3-6832

HEISKANEN JEWELLERS
● BIJOUTIER ● HORLOGER
● DIAMANTAIRE
5 - 7 rue Durham N.
Tél.: OS. 5-6852 Sudbury

Votre distributeur ESSO du nord de la ville
Pneus et batteries ATLAS
— Service de toute sorte —
POSTE D'ESSENCE POULIN
621 Notre Dame - Tél. OS. 5-8180



Pour le meilleur comfort essayez TORIDHEAT

1. L'unité TORIDHEAT Modèle ORA-air climatisée es etnfermée dans un joli cabinet, durable, facile à nettoyer, fini émail.
2. Plus grande économie d'huile avec le brûleur rotatif Wall Flame.
3. FILTRE facile à remplacer, très efficace.
4. Souffleur silencieux, monté sur caoutchouc.
5. Le contrôle facile avec thermostat. Humidificateur Vapoglass.

Voyez-le chez
Morrison Plumbing & Heating
164 rue Elgin — Tél.: OS. 4-0797

Salon de Barbier LaSalle
prop. Roland Falardeau
349 Chemin Capreol
New Sudbury OS. 3-3279

Transport Delongchamp
Compagnie Ltée
★ Service de déménagement
Local et Longue Distance
20 Lorne, S. Sudbury
Tél.: OS. 5-5611

Plomberie Chauffage
Installation et Réparation
de toutes sortes
HUBERT GUENETTE
316, rue Draper Sudbury
Tél.: OS. 3-8590

— Annonces Classées —

Attention gens ambitieux et vous, instituteurs, étudiants, qui désirez rendre vos heures de loisirs profitables. Vendez produits domestiques, cosmétiques de la plus haute qualité. Produits pour la ferme. Généreuse commission. Catalogue sur demande. Familex, Dept. 50, 1600 Délorimier, Montréal.

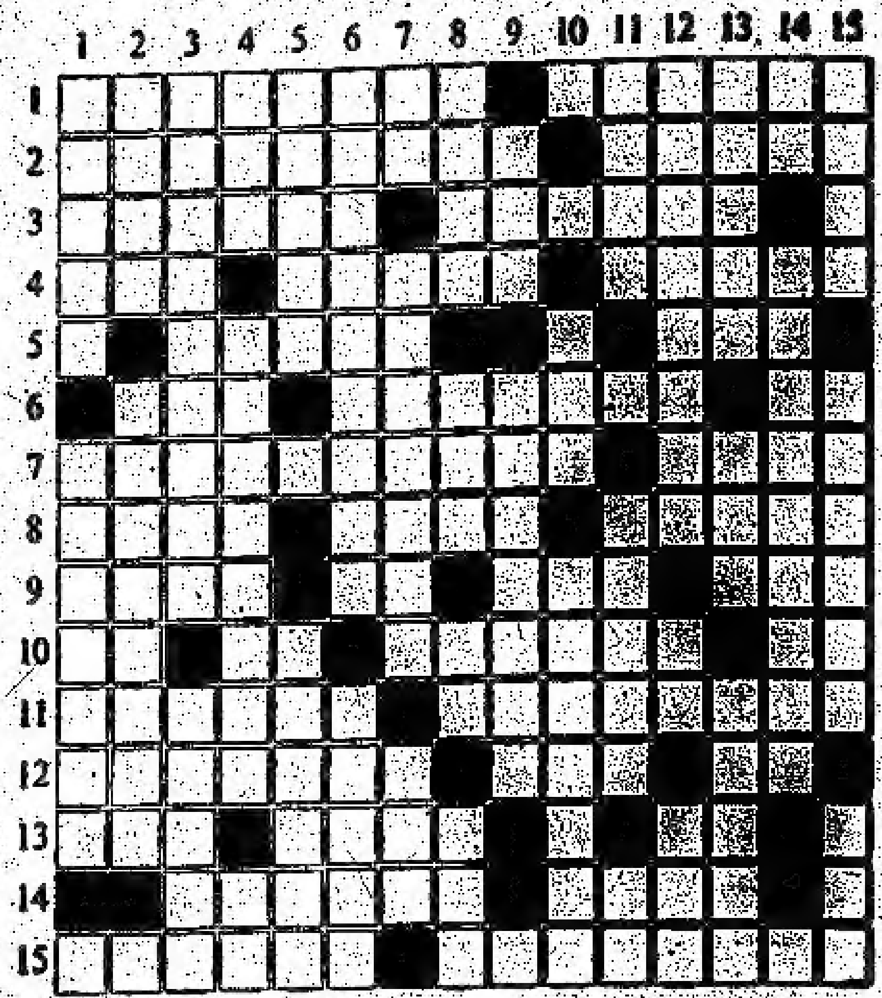
FUTURS MARIES

Pour vos faire-part, cartes d'invitations et de remerciements, menus, serviettes, il vous faut quelque chose de choisie et de parfait. L'endroit idéal à Sudbury pour un choix considérable et du fini gravé (bosselage) est l'atelier des Arts Graphiques Ltée à 122 rue Elm est - OS. 3-0700.

QUE VOUS SOYEZ
- homme d'affaires, professionnels, instituteurs, étudiants . . .
VOUS TROUVEREZ
- papeterie, dactylos, ameublement de bureau machinerie et équipement.
CHEZ
Lesco
69 Elgin N. — OS. 4-0312
H. J. Daoust - prop.
Essayez le fameux dactylo "Olympia"

LEBEL & FILS
• Nettoyeurs • Teinturiers
OS 5-7517
142 rue EYRE
Sudbury, Ont.

MOTS CROISES No 20



HORIZONTALEMENT

1—Métis du lièvre et du lapin. —Dans quelques régions de la France, enfants de choeur.
2—Haussement. — Oiseau tenant des gallinacés et des échassiers.
3—Quarante jours. — Loup de quatre à cinq mois.
4—Possèdent. — Aussi appelé la Nation du Chat. — Panégyrique.
5—Localité de l'Ariège, arr. de Foix. — Riv. d'Allemagne.
6—Eclat de voix. — Poète et érudit byzantin. — Abrév. d'école.
7—Personne qui travaille beaucoup. — Sorte de greffe.
8—Mot hébreu. — Nom tchèque de l'Eger. — Chanteur français de l'Opéra-comique.
9—Gageure. — Lac au Soudan. —Triage. — Préfixe.
10—Inf. — Saint. — Pape en 310. — Voyelles jumelles.
11—Couvrir de nattes. — Distraites.
12—Couvre-pied. — Manche au tennis. — En les.
13—Roue d'une poulie. — Fils de Vénus. — Lettres jumelles.
14—Oiseau grimpeur insectivore. —Grosse pièce de bois pour appuyer.
15—Enchantement magique. — Seigneur qui possédait un fief dont d'autres fiefs relevalent.

VERTICALEMENT

1—Instruction. — Mettre bas, en parlant de la lapine.
2—Mouvement subit avec effort. — Copain.
3—Troubler. — Tira les lignes d'un dessin.
4—En forme d'oeuf. — Qui adhère au sionisme. — Métal précieux.
5—Soutenus par des rames. — Cantique d'action de grâce.
6—Action de répéter. — Veine arrondie dans certains bois.
7—Préfixe. — Ville de Prusse. —Nouveau.
8—Dieu des vents. — Eure, moins une lettre. — Ville de Chaldée. — Reçus.
9—Poss. — Mouches du sommeil.
10—Comm. des Alpes-Maritimes. —Faites retour.
11—Délayé. — Région de l'Asie centrale. — Equerre.
12—Rendre uni. — Oiseau. — A travers.
13—Petit rat. — Une des Cyclades. — Liqueur [illegible].
14—Chiffres romains. — Famille de gymnospermes à fleurs unisexuées.
15—Paysage. — Peuple de race indo-germanique. — Titre de courtoisie, en Espagne.

Vous aurez profit à lire:
L'AMI DU PEUPLE
Abonnez-vous sans tarder
$ 3.00 par année
L'Ami du Peuple
Casier Postal 696, Sudbury, Ontario.

Nom ....

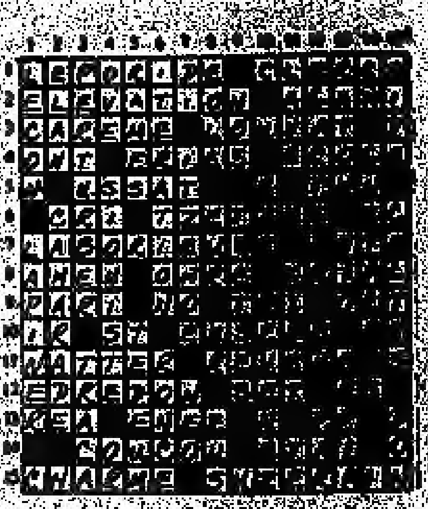
Adresse ....

....

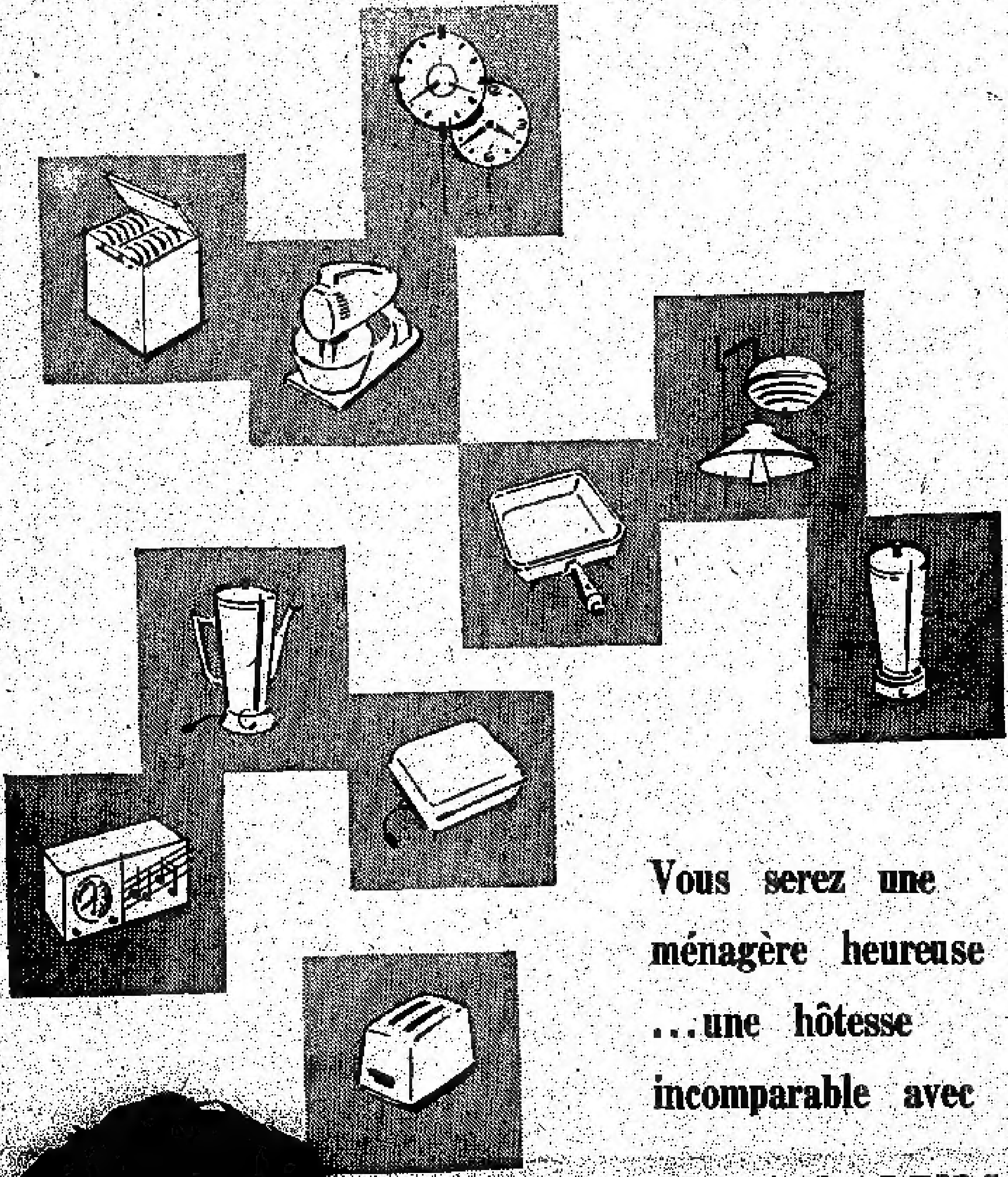
(Prière d'écrire lisiblement)

LISETTE **par Paul Robins**

SOLUTION No [illegible]



L'électricité fait tellement... coûte si peu!

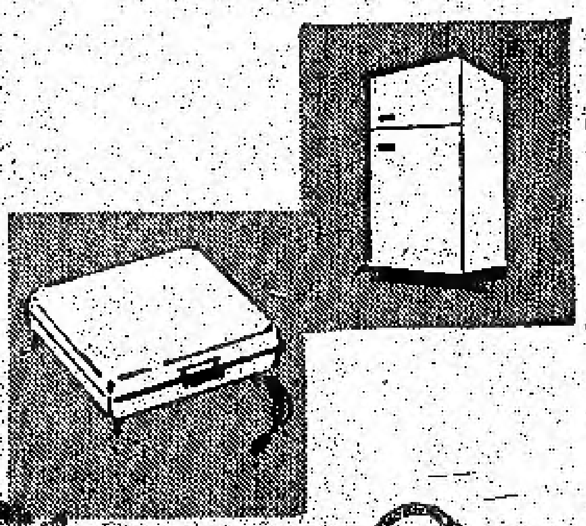


Vous serez une ménagère heureuse ...une hôtesse incomparable avec

DES APPAREILS

ELECTRIQUES

qui vous aideront à vivre mieux d'une façon sûre propre moderne



ONTARIO HYDRO

L'ASSURANCE-SANTE NE DOIT PAS MENACER L'AUTONOMIE DES HOPITAUX RELIGIEUX

Le Rév. Père Hector L. Bertrand, s.j., directeur du comité, des hôpitaux du Québec est d'avis que "dans un plan d'assurance-santé conçu et dirigé par l'Etat, l'autonomie de nos institutions religieuses peut, à n'en pas douter, être menacée. Elle le sera sûrement si nous ne savons pas prendre les précautions nécessaires pour protéger une des rares libertés et initiatives privées qui nous restent, dans un monde à tendances socialisantes et socialisées".

Il expliqua d'abord que le système fédéral offert actuellement aux provinces détermine de façon non équivoque que le gouvernement s'engage à payer le coût d'opération du plan proposé, et dans ce coût d'opération, tous les détails sont minutieusement indiqués. Il est clairement fait mention que cette forme l'assurance n'inclura pas la dépréciation sur le capital et les intérêts sur les dettes.

Le Père Bertrand est d'avis qu'il est préférable en effet que ces dépenses soient défrayées par l'hôpital, car elles demeurent, dans le plan, sa seule garantie d'autonomie. C'est pour ne pas "s'emparer des hôpitaux" que le gouvernement n'a pas inclus ces dépenses comme devant être défrayées par le gouvernement.

Le conférencier admet que cela pourra être onéreux pour les hôpitaux laïques du Québec et pour les hôpitaux des autres provinces. Quant aux institutions religieuses, les salaires des religieux et religieuses suffira à payer ces dépenses.

Le Père Bertrand croit ce sacrifice essentiel, de la part des hôpitaux, pour sauvegarder l'autonomie des hôpitaux et des communautés religieuses.

Pour les autres, le Père Bertrand suggère des octrois provinciaux et des souscriptions publiques. Mais il ne faut pas que le gouvernement paie tout, car alors il voudra tout contrôler.

Le directeur général est d'avis qu'avec le système proposé, le gouvernement ne pourra pas s'emparer des hôpitaux si ceux-ci ne le veulent pas. Ce serait un fardeau trop lourd à porter.

Esso

Charette Frères Limitée

Produits Esso Imperial

Dépannage (Towing Service)

Stationnement pour roulottes (Mobile Home Park)

HANMER, ONT.

Route 545 Tél.: WO. 9-2629

REVISION DES TAUX DE LA COMPAGNIE BELL TELEPHONE?

Dans la demande de revision de taux qu'elle a adressée à la Commission des Transports du Canada, à Ottawa, la Compagnie de Téléphone Bell du Canada propose, pour ses clients de Sudbury-Copper Cliff, des augmentations de 15 cents par mois pour le service téléphonique domiciliaire sur ligne à deux abonnés et de 20 cents par mois pour le service domiciliaire sur ligne à un seul abonné, selon M. A. I. Macmillan, gérant local de la compagnie.

L'augmentation proposée pour le service d'affaires à taux fixe à un seul abonné est de 70 cents par mois, ce qui porterait le taux à $10.40 par mois.

Le nouveau taux pour service d'affaires sur ligne à un seul abonné avec nombre limité d'appels seraient de $7.05 par mois, soit une hausse de 40 cents par mois. Le nombre d'appels de départ alloués resterait de 75 par mois et les frais de cinq cents pour chaque appel additionnel seraient maintenus.

Les taux proposés pour Sudbury-Copper Cliff s'appliqueraient également à Lively, Azilda, Blezard Valley, Coniston et Garson-Falconbridge, qui possèdent le service d'appel local avec Sudbury-Coper Cliff.

Voici une comparaison entre les taux mensuels actuels et proposés pour des catégories caractéristiques de service à Sudbury-Copper Cliff et dans les centraux qui font partie du secteur d'appel local.

Domiciliaire	
Ligne à un seul abonné	
Taux actuel	$4.40
Taux proposé	4.60
Augmentation	$0.20
Ligne à deux abonnés	
Taux actuel	$3.50
Taux proposé	3.65
Augmentation	0.15
Poste supplémentaire	
Taux actuel	$1.25
Taux proposé	1.25
Augmentation	....
D'affaires	
Ligne à un seul abonné (taux fixe)	
Taux actuel	$9.70
Taux proposé	10.40
Augmentation	0.70
Ligne à un seul abonné (nombre d'appels limité	
Taux actuel	$6.65
Taux proposé	7.05
Augmentation	.40
Ligne de tableau de distribution	
Taux actuel	$14.55
Taux proposé	15.60
Augmentation	1.05
Poste supplémentaire	
Taux actuel	1.75
Taux proposé	1.85
Augmentation	.10

SUR QUOI SE BASE CETTE REQUETE

Ottawa, le 25 juin - Une requête sollicitant des tarifs téléphoniques supérieurs a été présentée aujourd'hui devant la Commission des Transports du Canada par La Compagnie de Téléphone Bell du Canada.

Les augmentations proposées s'élèvent de 10 à 45 cents par mois pour le service téléphonique domiciliaire et de 15 cents à $1.65 par mois pour le service d'affaires. Des hausses sur certains frais d'interurbain sont également envisagées.

La révision des tarifs de la compagnie Bell qui est actuellement proposée affecterait les usagers des services téléphoniques de la compagnie dans l'Ontario et le Québec. La compagnie a demandé à la Commission de rendre les nouveaux tarifs effectifs "dans un délai aussi bref que possible".

L'audience de la requête de la compagnie s'ouvrira à Ottawa dans la matinée du mardi 16 septembre.

Une lettre aux actionnaires de la compagnie Bell, qui sera postée sous la signature de M. Thomas W. Eadie, président de la compagnie, précise que cette dernière a sollicité une augmentation brute de ses revenus d'exploitation de $16 millions.

Expliquant pourquoi la compagnie a présenté une nouvelle demande de révision de ses tarifs, à la suite de l'ordonnance du cabinet fédéral en date du 29 avril, qui rescindait le jugement de la Commission des Transports du Canada du 10 janvier, lequel autorisait la compagnie à appliquer des tarifs plus élevés, M. Eadie s'est exprimé en ces termes:

"La Compagnie a l'obligation de servir le public. Pour ce faire, nous devons maintenir la confiance des épargnants en traitant judicieusement aussi bien les problèmes financiers que ceux d'ordre administratif. Une révision prochaine des taux est essentielle si nous devons conserver cette confiance, exploiter et développer nos services de manière à satisfaire aux besoins de nos clients.

"Pour atteindre un niveau de bénéfices de $2.43 par action, antérieurement approuvé par la Commission des Transports du Canada, une augmentation du revenu net de quelque $8 millions est nécessaire. Par suite de la répercussion des impôts, ceci entraîne une augmentation brute des revenus d'exploitation de $16 millions."

Les hausses proposées sur les frais d'interurbain - dans l'Ontario et le Québec seulement - affecteraient principalement les appels de personne à personne. Les ajustements proposés sur les taux de la période initiale donneraient lieu à des augmentations maxima de cinq cents pour les appels de personne à personne entre la plupart des zones de distance situées à l'intérieur d'un rayon de 35 milles. Sur de plus grands parcours, les augmentations sont en général légèrement supérieures.

Dans l'ensemble, le niveau actuel des tarifs de la compagnie Bell est en vigueur depuis le 1er mars 1952.

La requête de la compagnie spécifie que, d'après sa structure tarifaire actuelle, le revenu net de 1958 est estimé à $1.98 par action. Les révisions tarifaires proposées, après avoir été appliquées pendant une année complète, porteraient le revenu net au niveau approuvé par la Commission dans son jugement du 10 janvier 1958. Dans ce jugement, la Commission constatait que la compagnie avait maintenu en moyenne un bénéfice de $2.42 par action durant les six années qui se sont écoulées entre 1952 et 1957.

A la suite de négociations collectives, les taux de salaires ont été accrus de 3½ pour cent en moyenne qui deviendront effectifs au début du mois de juin. La requête prévoit les revenus nécessaires pour couvrir cette dépense additionnelle imputable aux employés. En outre, la compagnie se trouve toujours en présence des coûts plus élevés qui l'avait conduite à solliciter une hausse de ses tarifs en août dernier.

L'AMI DU PEUPLE

Fondé en 1942

Journal hebdomadaire publié et imprimé par
— Les Arts Graphiques Limitée —
122 rue Elm e. — Sudbury, Ontario

$3.00 par année

- Membre -
Association des Hebdomadaires de Langue Française du Canada - Central
Press Canadian - Canadian Weekly Newspaper Association - B U P -

Directrice
Mme Yvonne Lemieux

Rédacteur-en-chef
Germain C. Faucon

Autorisé comme envoi postal 2e classe — Ministère des Postes - Ottawa

HUBERT

J'espère que tu vas aimer ton café, Hubert; j'ai mis une goutte de brandy dedans.

L'INCO REDUIT LE PRIX DU NICKEL

La compagnie International Nickel a annoncé la semaine dernière que le prix du nickel sur le marché Canadien a été réduit de 1½ cents du prix de 70 cents la livre (FAB - Port Colborne).

L'AMI DU PEUPLE

présente:

"Les Actualités de la Semaine"

. . . un reportage de nouvelles exclusives

Tous les dimanches

12:45 p.m. — CFBR

Du poisson au prix du steak ?

Même pour des pêcheurs, ces deux esturgeons se classent certainement parmi les géants de leur espèce. A plus forte raison, pour les deux enfants qui les admirent ici. Les esturgeons pèsent respectivement 140 et 95 livres; c'est Bruce [illegible] qui les a capturés, dans la région de [illegible], en Ontario. Il va les vendre à des hôtels de New-York à $1.35 la livre.